联合国 $S_{/2021/1083}$



安全理事会

Distr.: General 22 December 2021

Chinese

Original: French

2021年12月20日秘书长给安全理事会主席的信

谨提及你 2021 年 12 月 16 日的信(S/2021/1065), 其中你同意我提议任命玛格丽特•安妮•麦考利夫•德古斯曼女士(美利坚合众国)为刑事法庭余留事项国际处理机制法官,接替 2021 年 11 月 17 日起辞职的西奥多•梅龙法官。

2021年12月17日大会主席的相应来信(见附件)已收悉。因此,我将着手任命德古斯曼女士为余留机制法官,这项任命立即生效。

根据《余留机制规约》第10条第2款,对德古斯曼女士的任命覆盖梅龙法官原本将于2022年6月30日结束的剩余任期。

请提请安全理事会成员注意此事为荷。

安东尼奥•古特雷斯(签名)



附件

[原件: 英文]

谨提及你 2021 年 12 月 13 日的信,内容涉及提名玛格丽特•安妮•麦考利夫•德古斯曼女士为刑事法庭余留事项国际处理机制法官,接替西奥多•梅龙法官,完成将于 2022 年 6 月 30 日结束的剩余任期。

按照《余留机制规约》第 10 条第 2 款,同时根据该《规约》第 9 条第 1 款,已对德古斯曼女士的资质进行审查,现欣然告知,我同意这项拟议任命。

阿卜杜拉•沙希德(签名)

2/2 21-19550